

Bản án số : 33/2020/HSPT
Ngày: 02/10/2020

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TOÀ ÁN NHÂN DÂN TỈNH HOÀ BÌNH
Với thành phần hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có

- Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Bạch Thị Hồng Hoa
- Các Thẩm phán: Ông Nguyễn Quang Tuấn
Ông Vũ Văn Túc
- Thư ký tòa án ghi biên bản phiên tòa: Bà Trần Thị Vân Anh - Cán bộ tòa án tỉnh
- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Hoà Bình tham gia phiên tòa: Ông Nguyễn Đức Hạnh - Kiểm sát viên.

Ngày 02/10/2020, tại Trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Hòa Bình xét xử phúc thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 53/2020/TLPT - HS ngày 18/9/2020 do có kháng cáo đối với bản án hình sự sơ thẩm số 17/2020/HSST ngày 10/8/2020 của Tòa án nhân dân huyện Tân Lạc, tỉnh Hòa Bình.

Bị cáo kháng cáo: Vũ Ngọc H, sinh năm 1970.

ĐKNKTT và cư trú: Tổ 13, phường Tân Quang, thành phố Tuyên Quang, tỉnh Tuyên Quang; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Văn hóa: 12/12; Bố là: Vũ Ngọc Thực (Đã chết); Mẹ là: Phạm Thị Sen. Có vợ là: Nguyễn Thị Thu Huyền, sinh năm 1974 và có 02 con, con lớn sinh năm 1994, con nhỏ sinh năm 2005; Tiền án, tiền sự: Không.

Bị cáo bị bắt tạm giữ, tạm giam từ 12/01/2020 đến 12/3/2020 được thay đổi biện pháp ngăn chặn Bảo Lính; Hiện bị cáo đang tại ngoại; có mặt tại phiên tòa.

Bị cáo không kháng cáo, không bị kháng nghị: Trần Trọng N, sinh năm 1986; ĐKNKTT và cư trú: Tổ 7, phường Tân Quang, thành phố Tuyên Quang, tỉnh Tuyên Quang;

Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan không kháng cáo: Anh Đặng Xuân Q. Trú tại Đồng Quân, xã Đạo Viện, huyện Yên Sơn, tỉnh Tuyên Quang.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Sáng ngày 12/01/2020, Vũ Ngọc H rủ Trần Trọng Nam đi lên thị trấn Mộc Châu, huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La với mục đích tìm bạn của H đòi lại số tiền mà trước đó H cho bạn vay. Nam đồng ý. H nhờ Nam thuê xe ô tô, Nam đã thuê xe ô tô BKS 22A-046.48 của anh Đặng Xuân Quyền để chở hai người đi lên thị trấn Mộc Châu. Khoảng 8^h00, cả ba người gồm H, Nam và lái xe Đặng Xuân

Quyển xuất phát từ thành phố Tuyên Quang theo Quốc lộ 6, đến 15^h00 cùng ngày thì đến thị trấn Mộc Châu, do không liên lạc được với bạn nên H bảo Quyển và Nam đợi ở xe, còn H đi hỏi thăm người dân. Bản thân là người sử dụng ma túy, trước đây nghe qua những người nghiện khác nói ở khu vực thị trấn Mộc Châu có nhiều người bán lẻ ma túy. H quan sát thấy một người đàn ông khoảng 45 tuổi đang ngồi trên một chiếc xe mô tô chạy xe ôm tại khu bãi đất trống, H đã hỏi mua ma túy với số tiền 10.000.000đ. Người đó bảo H đứng đợi rồi nổ máy xe đi, khoảng 20 phút sau quay lại đưa cho H một gói nilon màu xanh, H mở gói nilon ra kiểm tra, xác định đúng là Heroine và trả số tiền 10.000.000đ, rồi người đàn ông chạy xe ôm bỏ đi. H mở gói nilon màu xanh chứa ma túy vừa mua được ra rồi chia thành hai phần: một phần cho vào một gói nilon màu trắng viền đỏ mang theo sẵn trong người với mục đích để tiện cho việc sử dụng; một phần cho vào túi nilon màu xanh. Sau khi chia số ma túy xong, H cất giấu gói nilon màu xanh chứa ma túy vào trong bao thuốc lá 555 của H, còn gói nilon màu trắng viền đỏ H để vào trong túi áo đang mặc rồi quay lại xe ô tô nơi Nam và anh Quyển đang đợi. Trở lại xe ô tô, H bảo anh Quyển chờ đi tìm một nhà nghỉ nào đó để nghỉ, khi tìm được nhà nghỉ H và Nam thuê 01 phòng, còn anh Quyển ngồi ở xe. Khi vào phòng nghỉ, H lấy gói nilon màu trắng viền đỏ chứa ma túy (Heroine) ra để cùng Nam sử dụng bằng hình thức tiêm chích trực tiếp vào cơ thể qua bơm kim tiêm (do H mang theo từ trước). Số ma túy trong gói nilon màu trắng viền đỏ còn lại sau khi H cùng Nam sử dụng xong, H cất vào trong túi áo. Đến khoảng 20^h00 cùng ngày H và Nam trả phòng và gọi anh Quyển để đi về Tuyên Quang. Khi lên xe H và Nam đều ngồi ở hàng ghế sau H lấy số ma túy chưa dùng hết trong gói nilon màu trắng viền đỏ ra, cất giấu chung vào trong bao thuốc lá 555 có số ma túy gói nilon màu xanh mua được trước đó và để xuống ghế ở vị trí ngồi của mình. Đến khoảng 22^h20 khi đi đến km 104+400m quốc lộ 6, thuộc địa phận xã Tân Lộ, huyện Tân Lạc, tỉnh Hòa Bình thì bị Công an huyện Tân Lạc kiểm tra. Quá trình kiểm tra, phát hiện ra vỏ bao thuốc lá nhãn hiệu 555 mà H đang cất giấu có ma túy, nên đã đưa H và Nam cùng toàn bộ vật chứng về trụ sở Công an huyện Tân Lạc lập biên bản bắt người phạm tội quả tang.

Kết quả cân xác định khối lượng: *Chất bột màu trắng dạng cục trong túi nilon màu xanh (Ký hiệu: M1) trong hộp niêm phong có khối lượng là: 10,76g (Mười phẩy bảy mươi sáu gam); Chất bột màu trắng dạng cục trong túi nilon màu trắng viền đỏ (Ký hiệu: M2) trong hộp niêm phong có khối lượng là: 2,44g (Hai phẩy bốn mươi bốn gam).*

Tại Bản Kết luận giám định số: 15/KLGD-CAT-PC09, ngày 17/01/2020 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Hòa Bình, kết luận: *Chất bột dạng cục màu trắng trong hộp niêm phong ghi tên Vũ Ngọc H gửi giám định có tổng khối lượng 13,20g (Mười ba phẩy hai mươi gam), là ma túy, loại Heroine.*

Heroine nằm trong danh mục I, số thứ tự: 09, Nghị định số 73/2018/NĐ-CP ngày 15/5/2018 của Chính phủ.

Tại bản án hình sự sơ thẩm số 17/2020/HSST ngày 10/8/2020 của Tòa án nhân dân huyện Tân Lạc quyết định: Tuyên bố: Vũ Ngọc H và Trần Trọng Nam phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Áp dụng điểm g khoản 2 điều 249, điểm s điểm t khoản 1, khoản 2 Điều 51, điều 17, 38, điều 58 của Bộ luật hình sự, xử phạt: Vũ Ngọc H 05 năm tù, thời hạn tù tính từ ngày bắt thi hành án được trừ 02 tháng đã tạm giữ, tạm giam.

Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249, điểm s khoản 1 Điều 51, điều 17, 38, điều 58 của Bộ luật hình sự, xử phạt: Trần Trọng Nam 20 tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày 12/01/2020.

Ngoài ra bản án còn tuyên về án phí, xử lý vật chứng, quyền kháng cáo của bị cáo.

Ngày 19/8/2020 bị cáo Vũ Ngọc H kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt.

Đại diện VKSND tỉnh Hòa Bình phát biểu quan điểm: Quá trình giải quyết vụ án ở cấp phúc thẩm, Hội đồng xét xử và những người tham gia tố tụng đã tuân thủ đúng các quy định của Bộ luật tố tụng hình sự.

Về nội dung: Chấp nhận kháng cáo đề nghị hội đồng xét xử sửa bản án sơ thẩm, giảm hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN

[1] Về tố tụng: Bị cáo Vũ Ngọc H, Trần Trọng N bị truy tố và xét xử về về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy. Ngày 10/8/2020 Tòa án nhân dân huyện Tân Lạc xét xử vụ án. Ngày 19/8/2020 bị cáo Vũ Ngọc H kháng cáo. Đơn kháng cáo trong thời hạn luật định được chấp nhận.

[2] Về nội dung:

Ngày 12/01/2020 tại khu vực Km 104 + 400m, Quốc lộ 6, thuộc địa phận xã Tuân Lộ, huyện Tân Lạc, tỉnh Hòa Bình, tổ công tác Công an huyện Tân Lạc đã phát hiện và bắt quả tang Vũ Ngọc H, Trần Trọng Nam tàng trữ trái phép 13,20 gam ma túy loại Heroin .

Tại phiên tòa các bị cáo khai nhận toàn bộ số ma túy trên là của bị cáo Vũ Ngọc H mua của một người đàn ông không quen biết giá 10 triệu đồng. Sau khi mua được ma túy bị cáo H đã chia thành hai phần: Một phần đựng trong túi nilon màu xanh, giấu vào bao thuốc lá, phần này là 10,76 gam; Phần còn lại H để trong túi nilon màu trắng viền đỏ là 2,44 gam, H cùng Nam đã lấy ra để sử dụng khi cả hai bị cáo nghỉ tại nhà nghỉ. Lời khai của các bị cáo phù hợp với lời khai tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa sơ thẩm, phù hợp với vật chứng của vụ án đã thu giữ. Có đủ căn cứ kết luận Vũ Ngọc H, Trần Trọng Nam phạm tội Tàng trữ trái phép chất ma túy. Vũ Ngọc H bị truy tố và xét xử theo điểm g khoản 2 Điều 249 BLHS; Trần Trọng Nam bị truy tố và xét xử theo điểm c khoản 1 Điều 249 BLHS là đúng pháp luật.

Các bị cáo là người có năng lực chịu trách nhiệm hình sự, nhận thức được việc mua và cất giữ ma túy để sử dụng là vi phạm pháp luật, để thỏa mãn nhu cầu của bản thân nên bị cáo cố ý thực hiện tội phạm. Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm chính sách độc quyền quản lý của nhà nước về chất ma túy, xâm phạm trật tự trị an trên địa bàn. Bản án sơ thẩm đã căn cứ vào nhân thân và vai trò của từng bị cáo trong vụ án, quyết định xử phạt bị cáo

H 05 năm tù, bị cáo Nam 20 tháng tù là tương xứng với hành vi bị cáo đã thực hiện.

Xét kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt của bị cáo Vũ Ngọc H. Quá trình giải quyết vụ án bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải. Bị cáo đã tích cực hợp tác với cơ quan có trách nhiệm trong việc phát hiện tội phạm. Bố bị cáo là thương binh; Cả bố và mẹ bị cáo được tặng thưởng huân chương kháng chiến hạng nhì. Đây là các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s, t khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự cấp sơ thẩm đã áp dụng khi quyết định hình phạt đối với bị cáo.

Tại giai đoạn xét xử phúc thẩm bị cáo xuất trình giấy xác nhận của Ủy ban nhân dân phường Tân Quang, thành phố Tuyên Quang, tỉnh Tuyên Quang xác nhận gia đình bị cáo hoàn cảnh khó khăn, có mẹ già yếu. Bản thân bị cáo bị bệnh nan y, viêm tắc toàn bộ tĩnh mạch tứ chi, hiện đang pH điều trị tích cực. Đã pH tháo khớp của hai ngón tay; tháo khớp bàn chân trái. Các ngón tay chân còn lại hiện đang sưng tấy, nguy cơ bị hoại tử tứ chi. Vì lẽ đó cơ quan điều tra đã pH thay đổi biện pháp ngăn chặn, cho bị cáo tại ngoại để chữa bệnh. Bị cáo không có tình tiết tăng nặng, có nhiều tình tiết giảm nhẹ, hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo. Có căn cứ chấp nhận kháng cáo của bị cáo, sửa bản án sơ thẩm, giảm một phần hình phạt cho bị cáo, cho bị cáo hưởng mức án dưới khung hình phạt, thể hiện sự khoan hồng của pháp luật. Việc sửa là khách quan.

Về án phí: Bị cáo không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

Vì các lẽ trên:

QUYẾT ĐỊNH

Căn cứ điểm b khoản 1 Điều 355 Bộ luật tố tụng hình sự 2015;

1. Chấp nhận yêu cầu kháng cáo của bị cáo Vũ Ngọc H.

2. Sửa bản án hình sự sơ thẩm 17/2020/HSST ngày 10/8/2020 của Tòa án nhân dân huyện Tân Lạc, giảm hình phạt cho bị cáo Vũ Ngọc H. Cụ thể:

Tuyên bố: Các bị cáo Vũ Ngọc H và Trần Trọng N phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”;

Áp dụng điểm g khoản 2 điều 249, điểm s, t khoản 1, khoản 2 Điều 51, điều 17, 38, điều 54, 58 của Bộ luật hình sự, xử phạt: Vũ Ngọc H 04 (Bốn) năm tù, thời hạn tù tính từ ngày bắt thi hành án, được trừ 02 tháng đã tạm giữ, tạm giam.

Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249, điểm s khoản 1 Điều 51, điều 17, 38, điều 58 của Bộ luật hình sự, xử phạt: Trần Trọng N 20 (hai mươi) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày bắt tạm giữ, tạm giam 12/01/2020.

3. Về án phí: Bị cáo Vũ Ngọc H không phải chịu tiền án phí hình sự phúc thẩm.

Các quyết định khác của bản án không có kháng cáo, kháng nghị đã có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Bản án có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- *TAND cấp cao tại Hà Nội*
- *VKSND cấp cao tại Hà Nội*
- *VKSND tỉnh Hòa Bình*
- *TAND H Tân Lạc*
- *THA H Tân Lạc*
- *Bị cáo, NCQLNVLQ*
- *Lưu HS*

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa

Bạch Thị Hồng Hoa